

NATIONALE BANK VAN BELGIË

[C – 2012/03078]

Mededeling van een overdracht van risico's onderschreven in vrije dienstverrichting in België tussen verzekeringsondernemingen gevestigd in een lidstaat van de Europese Economische Ruimte ingevolge een fusie

Het Directiecomité van de Nationale Bank van België, van 6 december 2011, heeft geen bezwaren geformuleerd met betrekking tot de overdracht (fusie) van de niet-levensverzekeringscontracten die Belgische risico's dekken van de verzekeringsonderneming naar Deens recht Trekroner Forsikring A/S naar de verzekeringsonderneming naar Deens recht Codan Forsikring A/S met ingang van 20 december 2011.

Deze overdracht werd door de Deense toezichthouder, Finanstilsynet, toegestaan op 20 december 2011.

Deze overdracht is tegenstelbaar aan de verzekernemers, de verzekeren en alle betrokken derden (artikel 76 van de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen).

De Gouverneur,
L. COENE

BANQUE NATIONALE DE BELGIQUE

[C – 2012/03078]

Notification d'un transfert de risques souscrits en libre prestation de services en Belgique entre des entreprises d'assurances établies dans un Etat membre de l'Espace économique européen suite à une fusion

Le Comité de Direction de la Banque Nationale de Belgique du 6 décembre 2011 n'a pas émis d'objection au transfert (fusion) des contrats d'assurance non-vie couvrant des risques belges de l'entreprise d'assurance de droit danois Trekroner Forsikring A/S à l'entreprise d'assurance de droit danois Codan Forsikring A/S avec effet au 20 décembre 2011.

Ce transfert a été autorisé par l'autorité danoise, Finanstilsynet, le 20 décembre 2011.

La cession est opposable aux preneurs, aux assurés et à tous les tiers intéressés (article 76 de la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances).

Le Gouverneur,
L. COENE